



经济及社会理事会

Distr.
LIMITED

E/CN.4/2001/L.91
20 April 2001
CHINESE
Original: ENGLISH

人权委员会
第五十七届会议
议程项目 18

人权机构的有效运作

阿尔巴尼亚*、澳大利亚*、加拿大、捷克共和国、保加利亚*、
丹麦*、芬兰*、德国、匈牙利*、冰岛*、拉脱维亚*、马耳他*、
墨西哥、新西兰、罗马尼亚、斯洛伐克共和国*、西班牙、
大不列颠及北爱尔兰联合王国：决议草案

2001/...人权与专题程序

人权委员会，

考虑到委员会为审议有关促进和保护所有人权的问题而设立的专题程序是一项重大的成就，也是联合国促进和保护国际公认的人权的努力的一个主要部分，在人权监督机制中发挥了重要的作用，

强调专题程序必须公正、客观和具有独立性以及需对在任何地方可能发生的侵犯人权行为给予应有的注意，

满意地注意到越来越多的国家政府同专题程序发展了工作关系，其形式表现为邀请访问，对索取资料和落实建议的请求作出响应，而且许多非政府组织也同专题程序发展了工作关系，

* 根据经济及社会理事会各职司委员会会议事规则第 69 条第 3 款。

欢迎有些国家的政府已宣布将经常接受按照主题程序提出的访问要求，请其他国家的政府考虑能否也这样做，

忆及大会 1998 年 12 月 9 日第 53/144 号决议，其中大会通过了《个人、群体和社会机构在促进和保护普遍公认的人权和基本自由方面的权利和义务宣言》，并忆及委员会 2000 年 4 月 28 日关于这一宣言执行情况的第 2000/61 号决议，

强调政府有义务使那些向特别程序提供情况的仆人和团体不致受到不利的对待或报复，

忆及《联合国特权和豁免权公约》各项规定适用于使执行特别程序制度的专家履行其职责的工作，

还忆及其关于人权与专题程序的所有决议，

进一步忆及：

- (a) 世界人权会议于 1993 年 6 月通过的《维也纳宣言和行动纲领》所载关于专题程序的建议，其中要求加强特别程序，
- (b) 秘书长关于联合国改革的方案(A/51/950 and Add.1-7)，其中要求使人权贯穿于联合国的各项活动，
- (c) 增强委员会各机制有效性问题闭会期间不限成员名额工作组报告(委员会第 2000/109 号决定，附件)，

念及秘书长请联合国人权事务高级专员审查人权机构并制定关于精简该机构和使之合理化的建议，以期除其他外，加强特别程序，

欢迎高级专员按照世界人权会议的建议，每年召开任务授权执行者会议，并为协调各项授权活动而在紧急行动、实地调查和有关会议及磋商方面为提高实效避免不必要的重复而作出的努力，

注意到某些侵犯人权行为系专门或主要针对妇女，查明和举报这些侵权行为需要有明确的认识和敏感性，

还认识到儿童和另一些易受害群体往往受到侵害，在报导他们的人权受侵犯的时，应特别予以注意，

1. 赞扬邀请专题特别报告员、代表、专家或工作组访问本国或采取其他形式与专题程序密切合作的国家政府；

2. 鼓励各国政府通过有关专题程序中的下列方式与委员会进行合作：

- (a) 毫不拖延地对专题程序向其征求资料的要求作出响应，以便使这些程序能有效地执行其任务；
- (b) 考虑根据专题特别报告员、代表、专家和工作组的请求邀请其往访；
- (c) 考虑接受后续访问，以期有效执行有关专题程序的建议；

3. 请有关国家政府仔细研究在专题程序下向它们提出的建议，并使有关机构及时了解落实这些建议的进展情况；

4. 请非政府组织继续同专题程序合作，并确保所提供的资料确实属于程序的授权范围并尽可能详细、简明和精确；

5. 要求专题特别报告员、代表、专家和工作组：

- (a) 就如何防止出现侵犯人权事件提出建议；
- (b) 在各自职权范围内进行调查时密切注意各国政府取得的进步并在报告中有所反映；
- (c) 继续与有关条约机构和国别报告员密切合作；
- (d) 以最有利于履行其任务的方式集中使用有限的资源；
- (e) 在其各自的职责范围内提交有重点的简明报告；
- (f) 在报告中列入各国政府提供的关于后续行动的资料以及本身对这些资料的意见并酌情包括对遇到的问题和取得的进步的评论；
- (g) 定期在其报告中列入按性别细分的资料，并在其职权范围内讨论专门或主要针对妇女或妇女尤其易受其害的侵犯人权行为的特点和做法，以确保有效地保护妇女的人权；
- (h) 还在其报告中讨论在其职权范围内专门或主要针对儿童或儿童尤其易受害的侵犯人权行为的特点和做法，以确保有效地保护他们的人权，并在可能时列入按年龄细分的资料；

6. 还请专题报告员、代表、专家和工作组在其报告中载明对回应行动的意见并酌情载述分析结果，以便更有效地履行职责，另外在其报告中述及关于各政府可通过联合国人权事务高级专员办事处负责的咨询服务方案要求提供有关援助的建议；

7. 请秘书长注意到特别报告员、代表、专家、人权委员会工作组主席和条约机构主席联席会议的建议，进一步召开这种定期会议，以便使与会者能够在其各

自职责范围内继续交流意见，更密切地合作和协调并提出建议，以专题程序的总体效能；

8. 鼓励联合国人权事务高级专员，同专题特别报告员、代表、专家、委员会工作组成员和主席以及联合国其它有关机构，包括人权条约机构进一步合作，包括结合《维也纳宣言和行动纲领》每五年审议一次的工作加强这种合作，以便在考虑到需避免它们在职权范围和任务方面出现不必要的重复和重叠的同时，通过加强各机构、机制和程序的协调提高效率和效能；

9. 建议委员会特别报告员、代表、专家和特别程序工作组在其职权范围内也考虑如何提高公众对人权的认识 and 关注从事促进和保护人权和基本自由的个人、团体和社会机构的特殊情况；

10. 请秘书长：

- (a) 在专题特别报告员、代表、专家和工作组的密切配合下，每年及时发布他们提出的结论和建议，以便可在委员会以后各届会议上讨论这些建议的执行情况；
- (b) 每年提出一份经授权正在执行专题和国别程序的所有人员的名单，同时列明其原籍国并将其作为人权委员会各届会议临时议程说明的附件；

11. 还请秘书长在执行目前联合国两年期预算时，确保为人权事务高级专员办事处提供必要的资源，以便有效地执行各项专题授权，其中包括联合国有关机关委托专题特别报告员、代表、专家和工作组执行的任何额外任务；

12. 决定在其第五十九届会议上继续审议这一问题。

-- -- -- -- --